

Bulletin Municipal

Mirabèu



Décembre 2020

Mirabel aux Baronnières

➤ LE MOT DU MAIRE



Chères Mirabelaises, chers Mirabelais, chers amis,

Malgré la crise sanitaire restons tournés vers l'avenir.

L'année 2020 qui s'achève n'occupera pas la meilleure place dans nos mémoires. Je ne reviendrai pas sur tout ce que nous avons traversé ensemble depuis que vous nous avez renouvelé votre confiance. De plus la résurgence de la Covid-19 ces dernières semaines continue de troubler notre quotidien avec de nouvelles mesures sanitaires gouvernementales qui s'imposent à nous. Alors regardons plutôt vers l'avant.

Après un été déjà studieux, car il a fallu relancer la machine suite aux longues semaines du 1er confinement, mon équipe municipale et moi-même, comme nous nous y étions engagés lors de la campagne électorale, avons remis sur l'établi les importants projets que nous portons pour l'avenir de notre village.

La réfection totale de la traverse du village fait partie de nos priorités. Les demandes de financements ont été renouvelées et nous permettent d'espérer le démarrage de ce chantier, qui se déroulera en 3 tranches, pour le deuxième semestre 2021. Ces travaux généreront inévitablement des nuisances, mais sachez que nous mettrons tout en œuvre pour les limiter au maximum. Egalement je vous informe que nous avons prévu de réaliser le projet de réhabilitation de la Mairie en même temps que la place qui elle-même était déjà intégrée dans le projet de réfection de la traverse. La possibilité de faire appel à des financements exceptionnels dans cette période où les pouvoirs publics ont débloqué des crédits dans le cadre d'un plan de relance, nous a amené à prendre cette décision. La bonne santé financière de notre commune et donc notre capacité d'investissement, nous permettent de saisir ces opportunités qui se présentent.

Le dossier de la caserne des pompiers semble à nouveau en bonne voie, car ici aussi nous avons pu trouver des financements complémentaires qui devraient compenser, au moins en partie, la perte d'une subvention de l'Etat suite aux interventions irresponsables de certaines personnes dans ce dossier.

D'autres travaux, plus modestes mais nécessaires, sont en cours ou programmés : je citerai les travaux sur la chapelle du Calvaire, les travaux d'assainissement et tous les programmes d'entretien de notre patrimoine communal.

Nous aurons à cœur de vous informer régulièrement de l'avancement de nos différentes actions par ce bulletin, le site internet pour lequel la commission communication réfléchit à sa modernisation et également notre nouvelle page Facebook officielle « Mairie de Mirabel aux Baronnie ». Comme vous le voyez, votre équipe municipale et le personnel communal sont au travail. Nous sommes résolument tournés vers l'avenir pour aller avec vous encore plus loin pour Mirabel.

Je vous souhaite à toutes et tous de bonnes fêtes de fin d'année.
Prenez soin de vous et de vos proches.

Christian CORNILLAC,
Maire de Mirabel aux Baronnie

Publication éditée par la Mairie de Mirabel aux Baronnie

Mail : mairie.mirabel@wanadoo.fr

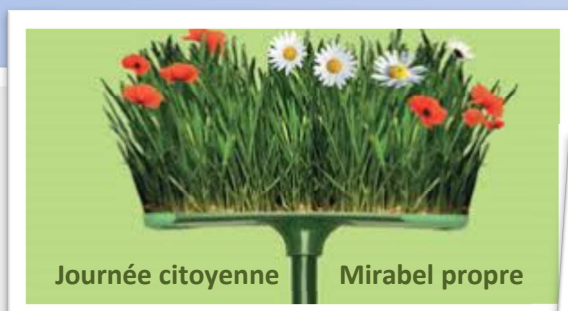
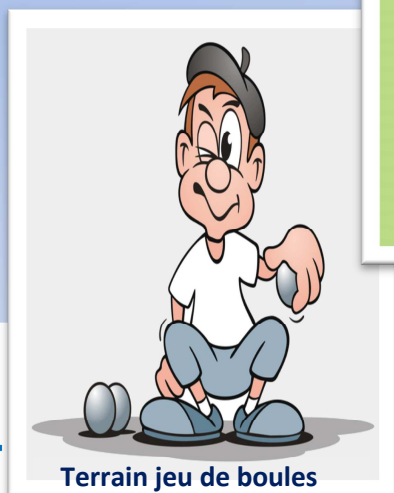
Directeur de publication : Francis Brusseau

Dépôt légal : Décembre 2020

Crédit photo : Mairie de Mirabel aux Baronnie

Impression : Daniel Moutard

Document conçu et réalisé dans un souci de préservation de l'environnement : impression sur papier recyclé



Mirabel propre

Nous envisageons de refaire, au printemps prochain, **une journée de ramassage des déchets** dans le village et ses abords. Nous espérons vous voir nombreux et comptons sur votre participation pour une parfaite réussite de cette journée. Toutes les informations nécessaires, vous seront transmises en temps voulu par la municipalité.

Nous en profitons, pour rappeler que les masques chirurgicaux ne doivent en aucun cas être jetés sur la voie publique !

Pensez à la santé des personnes qui les ramassent. Merci pour eux.

La chapelle du Calvaire

Après 20 longues années de procédure, nous pouvons enfin nous réjouir de **la réhabilitation de la chapelle du Calvaire** qui en avait grand besoin !

En effet, la 2^{ème} phase des travaux a commencé courant novembre 2020. Au total, trois phases de travaux sont prévues.

- 1^{ère} phase : Le cheminement (travaux réalisés au printemps 2020).
- 2^{ème} phase : Réhabilitation de la chapelle (jusqu'en 2021).
- 3^{ème} phase : Signalétique et amélioration complète du cheminement(2022).

Terrain de boules

La municipalité a installé une **minuterie** sur le terrain du jeu de boules afin de limiter le gaspillage de l'électricité. En effet, trop de lieux publics restent allumés après le passage des usagers...

Il suffit d'enclencher le bouton pour rallumer le jeu de boules lorsque celui-ci est éteint.



Les pompiers vous informent...

En cette année particulière et compte tenu du **confinement** jusqu'au 1er décembre minimum, **nous n'avons pas pu effectuer la distribution de nos calendriers** comme chaque année en novembre. Il n'y a pas eu non plus de remise de calendriers à nos commerçants partenaires qui ont contribué à la création de ce joli calendrier 2021.

Nous espérons pouvoir venir à votre rencontre tout en respectant les gestes barrières en décembre et janvier.

L'ensemble des sapeurs-pompiers du centre de secours de Mirabel aux Baronnie vous souhaitent une bonne fin d'année et surtout de prendre soin de vous et de vos proches.

→ LES ÉCOLES

148 élèves scolarisés à Mirabel !

Maternelle : 50 élèves

Classe de M. DELVALLE

Petite et grande section

: 25 élèves

Classe de Mme. MARTY

Moyenne section

: 25 élèves

Primaire : 98 élèves

Classe de Mme. SAHAGUIAN

CP

: 24 élèves

Classe de Mme. VERMANDEL

CE1/CE2

: 27 élèves

Classe de Mme. GARRY

CE2/CM1

: 26 élèves

Classe de Mme. BROCHE

CM2

: 21 élèves

Cette année est **une année scolaire particulièrement difficile** pour les enfants, les enseignants et les employés communaux, en raison des mesures d'hygiène dues à la **Covid 19**. La commune a maintenu les mesures de distanciations physiques pour la cantine afin d'éviter le plus possible la propagation du virus.

Depuis le retour des vacances de la Toussaint, les **mesures d'hygiène se sont renforcées, le plan Vigipirate** a été installé, ce qui a considérablement accentué les tâches mises en place depuis le début de l'année scolaire. En accord avec les directrices des 2 écoles, la commune s'est réadaptée afin de répondre au mieux aux exigences de ces nouvelles contraintes. A ce jour, tout se passe dans les meilleures conditions possibles.

La pression de cette nouvelle mise en place de mesures ne facilite pas la tâche de nos enseignants et de notre personnel administratif et technique. **La commune les remercie tous pour leurs efforts supplémentaires et leur investissement au sein de notre village.**

Une pensée particulière pour nos écoliers qui subissent de plein fouet toutes ces mesures difficiles. Nous leur souhaitons une belle année scolaire.

→ LES ÉCOLES



La caverne du Pont d'Arc



Les totems



École primaire

Des totems à l'école ! Après un travail sur le développement durable, une sensibilisation au respect de l'environnement et avec l'aide du Parc des Baronnies et de l'association « les Arts Ambulants », les élèves de l'école primaire, du CP au CM2, ont réalisé des totems avec des matériaux recyclés. Ils se sont inspirés des œuvres de Gaston Chaissac.

N'hésitez pas à venir les admirer !

La caverne du pont d'Arc : les 4 classes de l'école élémentaire sont allées visiter la grotte Chauvet le jeudi 8 octobre. Les élèves ont également participé à des ateliers pédagogiques : art rupestre, modelage, chasseurs cueilleurs. Cette sortie fut appréciée de tous, petits et grands, sous un beau soleil !

Merci à l'Association des Parents d'Élèves pour le financement des entrées et merci également à la Mairie pour le financement du transport.

École maternelle



Thomas Delvalle

Un nouvel instituteur a été nommé en petite et grande section, il s'agit de **Mr Thomas Delvalle** à qui nous souhaitons la **bienvenue** et une bonne année scolaire parmi nous.



Nos arbres se portent bien le long de la Piègonnaise !

Comme on peut le constater sur cette photo prise au mois de septembre 2020.

**La taille effectuée ce printemps leur a été
très bénéfique.**

Cette taille, jugée trop sévère par certains, était une nécessité pour éviter tout risque de danger de voir tomber des branches et blesser les personnes empruntant cette route, notamment les enfants sur le chemin de l'école.

Même si certains pseudos professionnels viennent nous donner des leçons, la municipalité continuera à veiller à la sécurité de ses concitoyens et d'autres platanes seront taillés dans le futur.

Une fête du 15 août atypique !

La traditionnelle fête des vins et de l'olive de Mirabel a eu lieu sur la nouvelle place du village et sur les parkings du pôle médical et de la mairie.

Malgré les gestes barrières à respecter, ce rendez-vous incontournable a permis aux villageois et aux touristes de rencontrer des producteurs de vin et d'huile d'olive à partir de 17 heures et jusqu'à 23 heures. Cet horaire décalé n'a pas empêché le public d'être là.

Chacun a pu déambuler entre les différents stands des caves, se restaurer, flâner pour découvrir les créations d'artistes présents ou encore chiner quelques objets au vide-grenier.



Une fête traditionnelle
chère au cœur des
mirabelais !



Nous regrettons, cependant que ce moment convivial n'ait pu se terminer par la fameuse soupe au pistou qui clôture habituellement la journée.



En fin de journée, Monsieur Le Maire a officié le tirage de la tombola au profit de l'association « Manon Cœur de Lion ».

Merci à tous pour votre participation et votre belle générosité !

L'histoire de notre village

Un vivant reflet de la vie passée...

Une nouvelle chronique spéciale « Histoire de Mirabel » s'ouvre dans le bulletin municipal.

Ce premier article a été rédigé avec l'aimable collaboration de Mme. Lallemand Ghislaine. Originnaire de Versailles, c'est une retraitée passionnée d'histoire et de paléographie (science des anciennes écritures).

Mme Lallemand était curieuse de connaître les origines de sa maison située non loin de la Chapelle des Pénitents à Mirabel. Pour cela elle a entrepris des recherches et a passé de nombreuses heures aux archives municipales de la commune, et faire ainsi de superbes découvertes sur son habitation (habitation datant des années 1740) mais aussi sur notre village.

La municipalité lui est très reconnaissante de partager ses recherches pour faire découvrir à tous des épisodes du passé de notre village et la remercie pour son aide précieuse et ses multiples connaissances.

» L'hôpital autrefois appelé Hôpital des paouvres de Mirabel puis sous la révolution Hospice d'humanité

Il faut savoir que jusqu'à la Renaissance les hôpitaux n'étaient pas des lieux de soins. Leur rôle consistait à accueillir les pauvres malades, les vieillards et les infirmes.

Les missions des hôpitaux se diversifient au 17^{ème} siècle avec l'arrivée des soins en plus de l'assistance aux démunis.

On ne connaît pas la date de la création de l'hôpital de Mirabel. **La plus ancienne trace dans les archives de la mairie est une transcription d'un testament datant de 1550** dans lequel un prêtre Pierre Danin, curé de St Auban lègue une rente annuelle et perpétuelle de 35 florins aux *paouvres* de l'hôpital de Mirabel.

L'emplacement de l'hôpital varie au cours des siècles. Signalé près du portal des Fraisses (on ne sait pas où se situe cette porte) en 1681 puis près de la porte Chauchière avant de s'installer au quartier de Chauvac.

C'est alors un bâtiment d'une certaine importance proche du rempart doté d'une école, de pièces réservées aux malades, d'un salon pour les délibérations du recteur et des consuls ainsi que d'une chapelle. Le tout est acheté, cédé ou échangé à différents propriétaires.

L'emplacement change de nouveau tout en restant dans le même quartier à la suite d'un échange de bâtiments en 1774.

L'hôpital ne propose alors que 4 lits, ses effectifs variant de 2 à 8 personnes suivant les années, incluant les miséreux.

Le document est une page d'un registre intitulé "HOSPICE D'HUMANITÉ,". En haut à gauche, il y a des mentions administratives : "DÉPARTEMENT de la Seine", "DISTRICT de Nyon", "COMMUNE de Mirabel". La page est datée "an III". Le registre est organisé en colonnes : NOMS et PRÉNOMS, AGE, DATE de l'ENTRÉE, DATE de la SORTIE, NOMBRE de MALADES, MORTS, et OBSERVATIONS. Les entrées sont manuscrites et décrivent des admissions et des décès, avec des observations sur l'état des patients et les soins prodigués. Les noms des patients sont souvent suivis de leur âge. Les dates sont indiquées en jours du mois de l'an III. Les observations contiennent des détails sur les maladies, les traitements et les décès.

NOMS et PRÉNOMS	AGE	DATE de l'ENTRÉE	DATE de la SORTIE	NOMBRE de MALADES	MORTS	OBSERVATIONS
Reynaud, Marie, Veuve	72 ans					Depuis quinze années, de son lit, elle ne quitte pas la Région cathédrale.
Mouton, Jeanne, femme de Pierre Mouton	50					Elle souffre de la même maladie que les malades de la commune, mais plus par le sang.
Leclercq, Marie, Veuve de Pierre	54					Les performances de son lit, elle ne quitte pas la Région cathédrale.
Leclercq, Marie, Veuve de Pierre	62					Elle souffre de la même maladie que les malades de la commune, mais plus par le sang.
Leclercq, Marie, Veuve de Pierre	74					Elle souffre de la même maladie que les malades de la commune, mais plus par le sang.
Leclercq, Marie, Veuve de Pierre	74					Elle souffre de la même maladie que les malades de la commune, mais plus par le sang.
Leclercq, Marie, Veuve de Pierre	62					Elle souffre de la même maladie que les malades de la commune, mais plus par le sang.

Extrait du registre datant de l'an III du calendrier républicain (1794-1795)

Été 2020 : un été pas comme les autres...

De nombreuses manifestations et activités n'ont pas pu avoir lieu cette année en raison de l'épidémie de Coronavirus.

Cependant, quelques événements sont venus égayer notre été...

Une belle journée à l'ombre des arbres...

Le 14 juillet, le comité des fêtes a organisé une paëlla préparée par Roberto.

L'animation musicale était assurée par "Fleur de la rue" et son accordéon qui déplaçait sa bonne humeur de table en table en faisant chanter aux personnes présentes de vieilles chansons françaises.



Une soirée au XIIIème siècle...

Fidèle à Mirabel depuis plusieurs années, s'accompagnant à la harpe, à la flûte et aux percussions, **Dominique Metzlé** nous a proposé un **concert médiéval** à l'église de Mirabel, le 5 août.

Au programme de cette année, **Blanche de Castille** qui gouverna la France, composa et s'entoura des plus célèbres trouvères du XIIIème siècle.

Séances nocturnes...

L'association Pagaille a proposé **deux séances de cinéma en plein air** en juillet et en août.

Une heureuse initiative qui a réuni sur la nouvelle place du village de nombreux spectateurs.





Sardinade 2020, Un beau succès !

Le 20 août, comme chaque année, le comité des fêtes a dû refuser des inscriptions à la **sardinade**, le dernier repas de l'été qu'il organise chaque année. Un régal toujours très apprécié !



Une soirée divertissante et très agréable...

Le 5 septembre, un **repas spectacle** était organisé par le comité des fêtes.

À 19h, **moules-frites** préparées par **Roberto** et servies à table par le comité des fêtes.

À 20h30, place au **théâtre** avec la pièce "**Madame Marguerite**" de Roberto Athayde - mise en scène de Bernard Jancou et interprétée par **Patricia Giannico**.



Du rock sur scène !



Et de la musique jusqu'au bout de la nuit...

3ème édition du Local Music Festival le 12 septembre, organisé par l'association Frénésie et parrainé par le comité des fêtes.

De 17h à 20h30 : exposition et stands découverte avec deux illustratrices et une artiste plasticienne.

À 20h, début des **concerts** avec :

- **No Name** (rock)
- **The Nemesis** (rock cinématique),
- **Send Me love Letters** (rock psyché dark)

Une belle soirée grâce aux musiciens, aux techniciens, aux exposants et à Simon Eichenberger, organisateur, coordinateur, technicien et musicien omniprésent.

Les activités des associations peuvent être modifiées et seront adaptées en fonction de l'évolution de l'épidémie et des mesures sanitaires prises par le gouvernement.

Se renseigner auprès des associations.

ÉCOLE DE MUSIQUE

Après un 3ème trimestre difficile (arrêt des cours pour les instruments et pour la chorale, suppression des concerts, de la fête de la musique), les activités de l'école de musique ont pu reprendre en septembre en respectant le protocole sanitaire en vigueur. Pour les instruments, des cours de piano, de guitare, de batterie, de flûte sont proposés.

Pour la chorale, les répétitions ont lieu le jeudi de 19h30 à 21h à la salle des fêtes. Le répertoire est varié et constitué de chants polyphoniques traditionnels et populaires, classiques ou tirés de la chanson française.



Photo prise avant l'épidémie

Si vous avez envie de chanter, n'hésitez pas à contacter l'association, vous êtes les bienvenus, surtout les hommes.

Contact : 06 01 91 97 09

Gym Vitamine !

L'association **Gym Vitamine** a fait sa rentrée en septembre avec ses cours de gymnastique et de stretching. Elle applique les mesures sanitaires en vigueur pour permettre de pratiquer une activité sportive de façon sereine.

L'association propose toujours 7 heures de cours par semaine.

Gymnastique : Lundi : 17h30, 18h30 - Jeudi : 18h30 - Vendredi : 9 h à la salle des fêtes de Mirabel et Mardi : 8h45 à la salle des fêtes de Piégon

Stretching : lundi et jeudi : 19h30 à la salle des fêtes de Mirabel

Un cours de découverte gratuit est proposé à celles et ceux qui voudraient s'essayer.

Renseignements en mairie de Mirabel (flyers à votre disposition)
ou au 06.77.39.12.54



Tennis Club Mirabel Piégon

Le bureau du Club de Tennis a été renouvelé sous la présidence de Yannick Gentil qui entame sa deuxième année à ce poste.

Le club qui tient à garder une tarification basse pour les jeunes, a dû redoubler d'effort pour trouver des financements et des sponsors permettant de tenir le club en pleine santé durant cette crise sanitaire qui touche tout le monde.

Yannick Gentil a d'ailleurs remercié durant l'assemblée générale, tous les bénévoles qui ont œuvré communément à la recherche de solutions durables et ponctuelles. Avec notamment la vente d'un sweat aux couleurs du club porté fièrement par une centaine d'adhérents à ce jour, via une plateforme de crowdfunding. Sans les adhérents, ce projet n'aurait pas pu connaître un tel succès.

Arnaud Bonin (diplômé d'état), participe lui aussi activement à l'évolution du club. Il a mis en place **cette année de nouveaux formats de cours, pour les enfants et jeunes de 3 à 17 ans**, en vue de développer la compétition dans le club et aux alentours.

Arnaud organise aussi de nouveaux tournois multi-chances permettant aux joueurs de tout âge, de participer à plus de matchs dans la convivialité.



Tournoi Vert



Tournoi Multi-chances jeunes

Il reste des places,
INSCRIVEZ-VOUS !

Venez jouer au
tennis !



Tournoi Orange

Comme les années précédentes, les rencontres pour les tournois par équipes hommes et femmes qui se déroulent durant l'automne, permettent aux différents clubs de la région de s'affronter chez eux ou chez nous.

Aussi, les enfants des clubs voisins et du club de Mirabel, ont pu (avant le reconfinement), s'affronter dans deux tournois de leur niveau. Une journée où bonne humeur, gâteaux, boissons et bonbons étaient au rendez-vous.

Le club a revêtu en début d'année de **nouvelles couleurs avec un logo** créé spécialement pour lui, montrant l'association du Tennis et du Padel, ses deux disciplines.

Pour finir, il est important de souligner que les effectifs du club sont excellents, avec **180 adhérents et 150 licenciés**, ce qui est **exceptionnel pour un village de notre taille**.

La Résidence Autonomie « Les Oliviers »

Une fin d'année 2019 bien remplie et une année 2020 particulière

Voilà déjà un an que nous avons fêté les 25 ans de la résidence. Une belle réunion à laquelle avaient participé le maire Christian Cornillac et les élus de Mirabel-aux-Baronnies, la directrice de l'Hôpital Hélène Sicard, le maire de Nyons et président du conseil de surveillance de l'Hôpital, Pierre Combes, le Dr Balvay qui a œuvré à la réalisation de la résidence, les représentants des associations locales, les résidents, familles et amis de la résidence. Une rétrospective de ces 25 années d'existence avec de nombreux souvenirs et anecdotes d'hier et d'aujourd'hui.

L'association « Les Pot'Âgés », nouvellement créée par les résidents en cette fin d'année 2019, avait organisé un marché de Noël durant une semaine à la salle « La Fontaine ». Elle avait permis de mieux faire connaître la résidence aux visiteurs et de créer des échanges et des liens entre tous.

Nous étions alors bien loin d'imaginer que la « Covid 19 » allait arriver sur notre territoire et nous obliger à modifier considérablement notre vie au quotidien. Elle a imposé à l'hôpital de mettre en place des mesures de prévention qui ont eu pour conséquences, la suspension d'activités prévues à la résidence mais aussi de l'accueil des associations extérieures.

Ce moment de « pause » fût l'occasion pour les résidents de réaliser certains petits travaux toujours reportés au lendemain ou tout simplement de prendre le temps de profiter de ce calme imposé.

La vie s'est organisée au jour le jour avec l'application des gestes barrières et les mesures en vigueur. Fort heureusement, nous avons aussi vécu d'espoir et, l'imagination débordante de chacun a initié de nouvelles idées d'activités pour l'après confinement.

Aujourd'hui, tout en respectant les gestes barrières encore indispensables, nous avons repris certaines activités telles que les ateliers de cuisine, de bricolages, de gymnastique et même de Qi Gong.

Nous nous retrouvons aussi avec plaisir pour célébrer les anniversaires des résidents.

Photo ci-contre : anniversaire de Rose-Marie.



Depuis la rentrée, l'association « Rencontre et Amitié » organise à nouveau à la salle commune, les après-midis de Scrabble et de Belote. Cela reste encore « intime » et seuls quelques fidèles adhérents reprennent le chemin de la résidence les lundis et les jeudis.

C'est sur cette note optimiste que je termine mon petit mot en vous souhaitant de passer des fêtes de fin d'année chaleureuses et sereines, malgré le contexte actuel et surtout, une excellente santé pour vous et pour tous ceux qui vous sont chers.

Nous ignorons encore ce que l'avenir nous réserve mais, à l'heure où je vous écris ces quelques mots, les treize résidents et moi-même espérons pouvoir organiser notre marché de Noël début décembre.

Christine Fossion, animatrice
La Résidence « Les Oliviers »
Christine.fossion@hl-nyons.fr
04 75 27 01 33

Etat Civil



Le 8 Août 2020 : Mustapha BOUAOUZ et Malika CHKIKAR

Le 19 Septembre 2020 : Yoann CHÂBLE et Julie RECH

Naissances

Le 4 Août 2020 : Léo SAUVAYRE



Décès

Le 13 Juillet 2020 : Gérard CIARDELLI (71 ans)

Le 23 Juillet 2020 : Marie-Jeanne AUZIAS née PIOLLET (88 ans)

Le 27 Juillet 2020 : Paul FARNOUX (95 ans)

Le 3 Août 2020 : Neptune CHIKA (93 ans)

Le 10 Août 2020 : Valérie MOINIER (53 ans)

Le 4 Août 2020 : Anne-Marie RAFFIN née JACQUEMOT (73 ans)

Le 4 Août 2020 : René DUMAS (76 ans)

Le 28 Août 2020 : Frédéric CONTE (45 ans)

Le 08 Octobre 2020 : Stéphane MANGINI (47 ans)

COVID19 NOUVEAUX HORAIRES DE LA MAIRIE

LUNDI, MERCREDI et SAMEDI de 9H00 à 12H00

En dehors des horaires d'ouverture, accueil sur rendez-vous uniquement

04.75.27.15.09

www.mirabel-aux-baronnies.fr

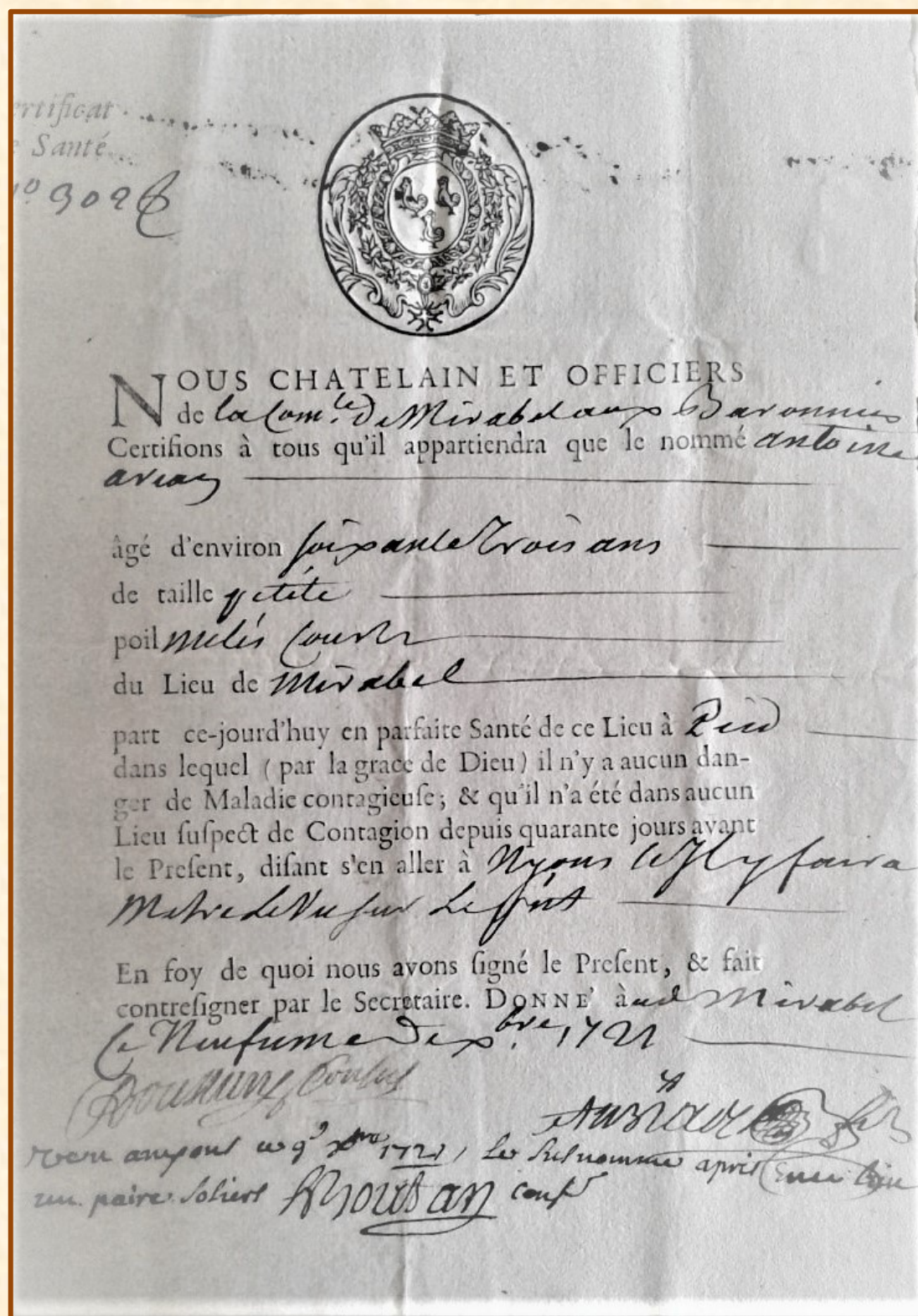
 Mairie de Mirabel aux Baronnie

Le port du masque est obligatoire

En 1721, il y avait aussi des attestations !...

L'histoire se répète et se rappelle à nous...

En effet, ce précieux laissez-passer, appelé autrefois **certificat de santé**, était de rigueur pendant l'épidémie de **peste** !



Certificat de santé n°3026

Nous châtelains et officiers de la communauté de Mirabel aux Baronnies certifions à tous qu'il appartiendra que le nommé **Antoine AVIAS**

Agé d'environ **63 ans**

De taille **petite**

Poils **mêlés courts**

Du lieu de **Mirabel**

Part ce jour en parfaite santé de ce lieu à **pieds** dans lequel (par la grâce de Dieu), il n'y a aucun danger de maladie contagieuse et qu'il n'a été dans aucun lieu suspect de contagion depuis 40 jours avant le présent, disant s'en aller à **Nyons**.

En foi de quoi nous avons signé le présent, et fait contresigner par le secrétaire. Donné **audit Mirabel**, le **neuvième de décembre 1721**.

Vu à Nyons, ce **9ème décembre 1721**. Le susnommé a pris, en ce lieu, une paire de souliers.

H Routan consul